

32003R2297

L 340/37

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKEJ ÚNIE

24.12.2003

**NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 2297/2003
z 23. decembra 2003,**

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1081/2000 o zákaze predaja, dodávania a vývozu zariadení, ktoré môžu byť použité na vnútornú represiu alebo terorizmus, do Barmy/Mjanmarska, a o zmrazení finančných prostriedkov určitých osôb v súvislosti s dôležitými vládnymi funkciami v tejto krajine

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1081/2000 z 22. mája 2000 o zákaze predaja, dodávania a vývozu zariadení, ktoré môžu byť použité na vnútornú represiu alebo terorizmus, do Barmy/Mjanmarska a o zmrazení finančných prostriedkov určitých osôb v súvislosti s dôležitými vládnymi funkciami v tejto krajine ⁽¹⁾, naposledy zmenené a doplnené nariadením (ES) č. 2084/2003 ⁽²⁾, a najmä so zreteľom na článok 4, prvá zarážka,

keďže:

- (1) príloha II k nariadeniu (ES) č. 1081/2000 vymenúva osoby, na ktoré sa vzťahuje zmrazenie finančných prostriedkov na základe tohto nariadenia;
- (2) na základe článku 4 nariadenia (ES) č. 1081/2000 je Komisia splnomocnená meniť a dopĺňať Prílohu II, pričom zohľadňuje rozhodnutia o aktualizácii prílohy k spoločnej pozícii 2000/346/SZBP ⁽³⁾. V súlade s článkom 11 spoločnej pozície 2003/297/SZBP ⁽⁴⁾ sa odkazy na spoločnú pozíciu 2000/346/SZBP považujú za odkazy na spoločnú pozíciu 2003/297/SZBP;

- (3) rozhodnutie Rady č. 2003/907/SZBP ⁽⁵⁾ mení a dopĺňa prílohu k spoločnej pozícii 2003/297/SZBP, ktorá obsahuje zoznam osôb, ktoré podliehajú obmedzujúcim opatreniam ustanoveným v tejto spoločnej pozícii. Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1081/2000 by sa vzhľadom na uvedené mala preto primerane upraviť;
- (4) s cieľom zabezpečiť účinnosť opatrení, ktoré sú ustanovené v tomto nariadení, toto nariadenie musí nadobudnúť účinnosť okamžite,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1081/2000 sa nahrádza znením, ktoré je uvedené v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 23. decembra 2003

Za Komisiu

Christopher PATTEN

člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 122, 24.5.2000, s. 29.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 313, 28.11.2003, s. 25.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 122, 24.5.2000, s. 1.

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 106, 29.4.2003, s. 36; spoločná pozícia zmenená a doplnená rozhodnutím č. 2003/461/SBZP (Ú. v. ES L 154, 21.6.2003, s. 116).

⁽⁵⁾ Pozri stranu 81 tohto úradného vestníka.

PRÍLOHA

Zoznam osôb uvedených v článku 2 ods. 1

1. Rada štátu pre mier a rozvoj (SPDC)

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|--|--|-----------------|-----------------|---|
| Vyšší generál Than Shwe | predseda | 2.2.1933 | Kyaing Kyaing | Thandar Shwe Khin Pyone Shwe Aye Aye Thit Shwe |
| zástupca Vyššieho generála Maung Aye | podpredseda | 25.12.1937 | Mya Mya San | Nandar Aye |
| generál Khin Nyunt | premiér (25.8.2003) | 11.10.1939 | Khin Win Shwe | Ye Naing Win Zaw Naing Oo Thin Le Le Win |
| generál Thura Shwe Mann | vedúci štábu, koordinátor špeciálnych operácií | | Than Than Nwe | |
| generálporučík Soe Win | prvý sekretár (25.8.2003) | | Khin Lay Thet | Toe Naing Mahn (manželka – Ma Zay Zin Latt Aung Thet Mann Ko Ko Shwe Mann Ko Ko |
| generálporučík Thein Sein | druhý sekretár (25.8.2003) dôstojník | | Khin Khin Win | |
| generálporučík Thiha Thura Tin Aung Myint Oo | dôstojník | | Khin Saw Hnin | |
| generálporučík Kyaw Win | veliteľ výcviku ozbrojených síl | | San San Yee | |
| generálporučík Tin Aye | veliteľ vojenského arzenálu, šéf UMEH | | Kyi Kyi Ohn | |
| generálporučík Ye Myint | prvý veliteľ úradu pre špeciálne operácie (Kachin, Chin, Sagaing, Magwe, Mandalay) | | Tin Lin Myint | Theingi Ye Myint Aung Zaw Ye MyintKay Khaing Ye Myint |
| generálporučík Aung Htwe | druhý veliteľ úradu pre špeciálne operácie (Kayah, Shan) | | Khin Hnin Wai | |
| generálporučík Khin Maung Than | tretí veliteľ úradu pre špeciálne operácie (Pegu, Rangoon, Irrawaddy, Arakan) | | Marlar Tint | |
| generálporučík Maung Bo | štvrtý veliteľ úradu pre špeciálne operácie (Karen, Mon, Tenasserim) | | Khin Lay Myint | |

2. *Regionálni veliteľia*

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|-------------------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------------------|------------------------------------|
| generálmajor Myint Swe | Rangun | | Khin Thet Htay | |
| generálmajor Ye Myint | centrálna divízia Mandalay | | Myat Ngwe | |
| generálmajor Thar Aye | severozápadná divízia Sagaing | | Wei Wei Khaing alebo Wai Wai Khaing | |
| generálmajor Maung Maung Swe | severný štát Kachin | | Tin Tin Nwe | Ei Thet Thet Swe Kaung Kyaw Swe |
| generálmajor Myint Hlaing | severovýchodný štát Shan (sever) | | Khin Thant Sin | |
| generálmajor Khin Zaw | trojuholníkový štát Shan (východ) | | Khin Pyone Win | Kyi Tha Khin Zaw Su Khin Zaw |
| generálmajor Khin Maung Myint | Východný štát Shan (juh) | | Win Win Nu | |
| generálmajor Thura Myint Aung | Juhovýchodný štát Mon | | Than Than Nwe | |
| brigádny generál Ohn Myint | pobrežná divízia Tenasserim | | | |
| brigádny generál Ko Ko | južná divízia Pegu | | Sat Nwan Khun Sum | |
| generálmajor Soe Naing | Juhozápadná divízia Irrawaddy | | Tin Tin Latt | |
| generálmajor Maung Oo | Západný štát Arakan | | Nyunt Nyunt Oo | |

3. *Zástupcovia regionálnych veliteľov*

| Priezvisko | Velenie | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---------------------------------|-------------------------------|-----------------|-----------------|-------------------------------|
| plukovník Wai Lwin | Rangun | | | |
| brigádny generál Nay Win | centrum severozápadná divízia | | Nan Aye Mya | |
| brigádny generál San Tun | severná divízia | | Tin Sein | |
| brigádny generál Hla Myint | severovýchodná divízia | | Su Su Hlaing | |
| plukovník Myint Aung | východná divízia | | | |
| brigádny generál Myo Hla | juhovýchodná divízia | | Khin Hnin Aye | |
| brigádny generál Tin Latt | pobrežná divízia | | | |
| brigádny generál Thura Maung Ni | južná divízia | | | |
| brigádny generál Tint Swe | juho-západná divízia | | Khin Thaug | |
| brigádny generál Aung Thein | západná divízia | | | |
| brigádny generál Myint Swe | trojuholníková divízia | | Mya Mya Ohn | Khin Mya Mya Wut Hmone Swe |

4. *Ministri*

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|------------------------------------|--|-----------------|-------------------|---|
| U Than Shwe | Úrad premiéra | | Yin Yin Mya | |
| generálmajor Thein Swe (25.8.2003) | Úrad premiéra | | | |
| U Ko Lay (25.8.2003) | Úrad premiéra | | Khin Khin | (M) San Win (M) Than Han (F) Khin Thidamanželka – Zaw Tuno Oo 2 syn zosnulého druhého generálporučíka Tin Oo. |
| generálmajor Nyunt Tin | poľnohospodárstvo a zavražovanie | | Khin Myo Oo | Syn – Kyaw Myo Nyuntdcéra – Thu Thu Ei Han |
| brigádny generál Pyi Sone | obchod | | Aye Pyai Wai Khin | Kalyar Pyay Wai Shan, Pan Thara Pyay Shan |
| generálmajor Saw Tun | stavebníctvo | | Myint Myint Ko | |
| generálmajor Htay Oo | družstvá (25.8.03) | | Ni Ni Win | |
| generálmajor Kyi Aung | kultúra | | Khin Khin Lay | |
| U Than Aung | vzdelávanie | | Win Shwe | |
| generálmajor Tin Htut | elektrická energia | | Tin Tin Nyunt | |
| brigádny generál Lun Thi | energia | | Khin Mar Aye | Mya Sein Aye |
| generálmajor Hla Tun | financie a výnosy | | Khin Than Win | |
| U Win Aung | zahraničné veci | | San Yon | Thaung Su Nyein |
| brigádny generál Thein Aung | lesníctvo | | | |
| Prof. Dr. Kyaw Myint | zdravotníctvo | | Nilar Thaw | |
| plukovník Tin Hlaing | vnútorné záležitosti | | Khin Hla Hla | |
| generálmajor Sein Htwa | imigrácia a populácia, sociálne veci, podpora a vysídlenie | | Khin Aye | |
| U Aung Thaung | priemysel I | | Khin Khin Yi | Nay Aung |
| generálmajor Saw Lwin | priemysel II | | Moe Moe Myint | |
| brigádny generál Kyaw Hsan | informatika | | Kyi Kyi Win | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|--|---|-----------------|-----------------|--|
| U Tin Winn | práca | | Khin Nu | May Khin Tin |
| Win Nubrigádny generál Maung Maung Thein | hospodárske zvieratá a rybolov | | Myint Myint Aye | |
| brigádny generál Ohn Myint | baníctvo | | San San | Maung Thet Naing Oo Maung Min Thet Oo |
| U Soe Tha | národné plánovanie a ekonomický rozvoj | | Kyu Kyu Win | Kyaw Myat Soe |
| plukovník Thein Nyunt | pokrok pohraničných oblastí, národných programov a rozvoj | | Kyin Khaing | |
| generálmajor Aung Min | železničná doprava | | Wai Wai Thar | |
| brigádny generál Thura Myint Maung | náboženské otázky | | (zomrela) | Aung Kyaw Moe |
| U Thaug | veda a technika | | May Kyi Sein | |
| brigádny generál Thura Aye Myint | šport | | Aye Aye | Nay Linn |
| brigádny generál Thein Zaw | telekomunikácie, pošta a spoje, hotely a cestovný ruch | | Mu Mu Win | |
| generálmajor Hla Myint Swe | doprava | | San San Myint | |

5. Zástupcovia ministrov

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---------------------------------|----------------------------------|-----------------|-----------------|------|
| brigádny generál Khin Maung | poľnohospodárstvo a zavlažovanie | | | |
| U Ohn Myint | poľnohospodárstvo a zavlažovanie | | | |
| brigádny generál Aung Tun | obchod | | | |
| brigádny generál Myint Thein | stavebníctvo kultúra | | | |
| brigádny generál Khin Maung Win | obrana | | | |
| generálmajor Aung Hlaing | obrana | 23.8.2003 | | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|--|-----------------------------------|-----------------|---|------|
| U Myo Nyunt | vzdelávanie | | | |
| brigádny generál Soe Win Maung | vzdelávanie | | Myint Myint Wai | |
| U Myo Myint | elektrická energia | | | |
| brigádny generál Than Htay (25.8.2003) | energia | | | |
| U Kyaw Thu (25.8.2003) | zahraničné veci | 15.8.1949 | | |
| U Khin Maung Win | zahraničné veci | | Khin Swe Soe (generálny riaditeľ ministerstva pre spoluprácu) | |
| plukovník Hla Thein Swe (25.8.2003) | financie a výnosy | | | |
| brigádny generál Tin Naing Thein | lesníctvo | | | |
| Prof. Dr. Mya Oo | zdravotníctvo | | | |
| brigádny generál Phone Swe (25.8.2003) | vnútorné záležitosti | | | |
| brigádny generál Aye Myint Kyu | hotely a cestovný ruch | | Khin Swe Myint | |
| U Maung Aung | imigrácia a populácia | | | |
| brigádny generál Thein Tun | priemysel I | | | |
| brigádny generál Kyaw Win | priemysel II | | | |
| plukovník Khin Maung Kyaw | priemysel II | | | |
| brigádny generál Aung Thein | informatika | | | |
| U Thein Sein | informatik, člen USDA CEC | | Khin Khin Wai | |
| brigádny generál Win Sein | práca | | | |
| U Aung Thein | hospodárske zvieratá a rybolov | | | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---|--|-----------------|-----------------|---|
| U Myint Thein | baníctvo | | | |
| plukovník Tin Ngwe | pokrok prihraničných oblastí, národných programov a rozvoj | | | |
| brigádny generál Than Tun | pokrok pohraničných oblastí, národných programov a rozvoj | | | May Than Tun (25.6.1970) manžel Ye Tun Myat |
| Thura U Thaung Lwin | železničná doprava | | | |
| brigádny generál Thura Aung Ko | náboženstvo, člen USDA CEC | | | |
| U Nyi Hla Nge | veda a technika | | slobodný | |
| Dr. Chan Nyein | veda a technika | | | |
| brigádny generál Kyaw Myint (25.8.2003 – z Ministerstva dopravy) | sociálne veci, podpora a vysídlenie | | | |
| brigádny generál Maung Maung | šport | | | |
| U Pe Than | doprava | | | |
| plukovník Nyan Tun Aung (25.8.2003) | doprava | | | |

6. Bývalí členovia vlády

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|------------------------------|--|-----------------|-----------------|------|
| viceadmirál Maung Maung Khin | vicepremiér (odstúpil 11/2001) | 23.11.1929 | | |
| generálporučík Tin Tun | vicepremiér (odstúpil 11/2001) | 28.3.1930 | | |
| generálporučík Tin Hla | bývalý vicepremiér a minister pre vojenské záležitosti a generál zásobovacej služby (odstúpil 11/2001) | | | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---------------------------|--|------------------------|------------------|---|
| U Aung San | bývalý minister pre družstvá (odstúpil 11/2001) | | | |
| U Win Sein | bývalý minister kultúry (odstúpil 11/2001) | 10.10.1940 Kyaukkyi | | |
| U Khin Maung Thein | bývalý minister financií a výnosov (odstúpil 1.2.2003) | | Su Su Thein | Daywar Thein (25.12.1960) Thawdar Thein (6.3.58) Maung Maung Thein (23.10.63) Khin Yadana Thein (6.5.1968) Marlar Thein (25.2.1965) Hmwe Thida Thien (28.7.1966) |
| generálmajor Ket Sein | bývalý minister zdravotníctva (odstúpil 1.2.2003) | | Yin Yin Myint | |
| U Saw Tun | minister pre imigráciu a populáciu | | | |
| plukovník Thaik Tun | vicepremiér lesníctva (odvolaný v júli 2003) | | Nwe Nwe Kyi | (M) Myo Win Thaik (K) Khin Sandar Tun (K) Khin Nge Nge Tun (K) Khin Ei Shwe Zin Tun |
| brigádny generál D O Abel | minister na Úrade predsedu SPDC (odvolaný 25.8.2003) | | Khin Thein Mu | |
| U Pan Aung | minister na Úrade premiéra (odvolaný 25.8.2003) | | Nyunt Nyunt Lwin | |
| generálporučík Tin Ngwe | minister pre družstvá (odvolaný 25.8.2003) | | Khin Hla | |
| generálporučík Min Thein | minister na Úrade predsedu SPDC (odvolaný 25.8.2003) | | Khin Than Myint | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|------------------------------------|--|-----------------|-----------------|--|
| U Aung Khin | minister pre náboženstvo (odvolaný 25.8.2003) | | Yin Yin Nyunt | |
| U Hset Maung | zástupca ministra na Úrade predsedu SPDC (odvolaný 25.8.2003) | | May Khin Kyi | Set Aung Set Maw (zomrel) |
| brigádny generál Thura Myint Maung | zástupca ministra pre vnútorné záležitosti (člen CEC) | | Vdovec | (K) Zin Myint Maung |
| U Tin Tun | zástupca ministra pre energetiku (odvolaný 25.8.2003) | | | |
| brigádny generál Than Tun | zástupca ministra financií a výnosov (odvolaný 25.8.2003) | | | |
| U Soe Nyunt | zástupca ministra kultúry (odvolaný 25.8.2003) | | | |
| U Kyaw Tin | zástupca ministra pre rozvoj pohraničných oblastí a národných programov (odvolaný 25.8.2003) | | | |
| U Hlaing Win | zástupca ministra sociálnych vecí (odvolaný 25.8.2003) | | | |
| U Aung Phone | minister lesníctva (odvolaný 25.8.2003) | | Khin Sitt Aye | (M) Sitt Thwe Aung (M) Sitt Thaing Aung |

7. Ostatní funkcionári v oblasti cestovného ruchu

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|--|--|-----------------|-----------------|--------------------------------|
| podplukovník (vo výslužbe) Khin Maung Latt | generálny riaditeľ direktoriátu pre hotely a cestovný ruch | | Win Kyi | (M) Tun Mit Latt (6.2.1969) |
| kapitán (vo výslužbe) Htay Aung | riaditeľ Hotelov a služieb cestovného ruchu Myanmar | | | |
| U Tin Maung Swe | generálny riaditeľ | | | |
| U Khin Maung Soe | generálny riaditeľ | | | |
| U Tint Swe | generálny riaditeľ | | | |

8. Vysokí úradníci na Ministerstve obrany

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|----------------------------------|--|-----------------|--------------------|----------------|
| viceadmirál Kyi Min | vrchný veliteľ (národné námorníctvo) | | Aye Aye | |
| starší kapitán Soe Thein | vedúci štábu (národné námorníctvo) | | | |
| brigádny generál Myat Hein | vrchný veliteľ (letectvo) | | Htwe Htwe Nyunt | |
| brigádny generál Maung Nyo | hlavný dôstojník armády | | | |
| brigádny generál Soe Maung | vrchný vojenský sudca | | | |
| generálmajor Lun Maung | generálny inšpektor | | | |
| brigádny generál Saw Hla | náčelník vojenskej polície | | | |
| plukovník Sein Lin | riaditeľstvo pre arzenál | | | |
| brigádny generál Kyi Win | riaditeľstvo pre delostrelectvo a obrnené jednotky | | | |
| plukovník Than Sein | velený dôstojník – nemocnica | | | |
| brigádny generál Win Hlaing | riaditeľstvo pre obstarávanie | | | |
| brigádny generál Khin Aung Myint | riaditeľ pre prácu s verejnosťou a psychológiu vojny | | | |
| M-G Moe Hein | veliteľ, Národný obranný inštitút | | | |
| brigádny generál Than Maung | riaditeľ ľudových milícií a pohraničných jednotiek | | | |
| brigádny generál Aung Myint | riaditeľ pre signály | | | |
| brigádny generál Than Htay | riaditeľ pre dodávky a dopravu | | | |
| brigádny generál Khin Maung Tint | riaditeľ pre bezpečnosť tlače | | | |
| generálmajor Hsan Hsint | generál pre menovanie do vojenských funkcií | 1951 | Khin Ma Lay | Okkar San Sint |
| generálmajor Win Myint | zástupca vedúceho, vojenské vzdelávanie | | | |

9. Členovia Úradu predsedu pre vojenské spravodajstvo (OCMI)

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---------------------------------|--|-----------------|-----------------|----------------|
| generálmajor Kyaw Win | podpredseda Úradu pre vojenské spravodajstvo | | | |
| brigádny generál Myint Aung Zaw | administratíva | | | |
| brigádny generál Hla Aung | vzdelávanie | | | |
| brigádny generál Thein Swe | medzinárodné vzťahy | | | Sonny Myat Swe |
| brigádny generál Kyaw Han | veda a technika | | | |
| brigádny generál Than Tun | politika a kontrarozviedka | | | |
| plukovník Hla Min | zástupca | | | |
| plukovník Tin Hla | zástupca | | | |
| brigádny generál Myint Zaw | bezpečnosť hraníc a spravodajská činnosť | | | |
| brigádny generál Kyaw Thein | etnické skupiny & jednotky prímeria; boj proti drogám; spravodajská činnosť v námorníctve a letectve | | | |
| plukovník San Pwint | zástupca | | | |

10. Vojenský hodnostári v riadiacich funkciách vo väzniciach a na policii

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|--------------------|--|-----------------|-----------------|------|
| plukovník Ba Myint | generálny riaditeľ odboru väznic (Ministerstvo vnútra) | | | |

11. United Solidarity and Development Association (USDA)

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|---|---|-----------------|-------------------|-------------------|
| brigádny generál Aung Thein Lin (25.8.2003) | starosta a predseda Komisie pre rozvoj mesta Yangon | | Khin San Nwe | |
| plukovník Maung Par | zástupca starostu YCDC (člen CEC) | | Khin Nyunt Myaing | (M) Naing Win Par |

12. Osoby, ktoré získavajú výhody z ekonomickej politiky vlády

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|-----------------------------------|-----------------------------------|-----------------|-------------------------------------|---|
| U Khin Shwe | Zaykabar Co. | 21.1.1952 | San San Kywe | Zay Zin Latt (24.3.1981) manželka – Ma Toe Naing Mar Zay Thiha (01.01.1977) |
| U Aung Ko Win (Saya Kyaung) | Kanbawza Bank | | Nan Than Htwe | |
| U Aik Tun | Asia Wealth Bank Olympic Co. | 21.10.1948 | Than Win (03.12.1948) | Sandar Htun (23.08.1974) Aung Zaw Naing (01.09.1973) Mi Mi Khing (17.06.1976) |
| U Tun Myint Naing (Steven Law) | Asia World Co. | | Ng Seng Hong | |
| U Htay Myint | Yuzana Co. | 06.02.1955 | Aye Aye Maw (17.11.1957) | Eve Eve Htay Myint (12.6.1977) Zar Chi Htay (17.02.1981) |
| Tayza | Htoo Trading | 18.07.1964 | Thidar Zaw (24.02.1964) | Pye Phyo Tay Za (29.01.1987) Htoo Htet Tay Za (24.01.1993) Htoo Htwe Tay Za (14.09.1996) |
| U Kyaw Win | Shwe Thanlwin Lwin Trading Co. | | | |
| U Win Aung | Dagon International | 30.09.1953 | Moe Moe Mya (28.08.1958), Yangon | (K) Ei Hnin Pwint alias Christabelle Aung (22.02.1981) (M) Thurane Aung alias Christopher Aung (23.7.1982) (K) Ei Hnin Khin alias Christina Aung (18.12.1983) |

13. Štátne hospodárske podniky

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|-------------------------|---|-----------------|-----------------|------|
| plukovník Myint Aung | riaditeľ obchodnej spoločnosti Mya- waddy | | | |
| plukovník Myo Myint | riaditeľ Bandoola Transportation Co. Ltd. | | | |

| Priezvisko | Funkcia | Dátum narodenia | Manžel/manželka | Deti |
|-----------------------------------|--|-----------------|-----------------|------|
| plukovník (vo výslužbe) Thant Zin | riaditeľ – rozvoj Myanmar | | | |
| major Hla Kyaw | riaditeľ reklamnej firmy Myanmar | | | |
| plukovník Aung Sun | riaditeľ projektu na výstavbu cementárne v Hsinmin | | | |
| plukovník Ye Htut | Myanmar Economic Corporation | | | |
